

SZENE 5 • NUMMER 7

Kdo bydlí kde

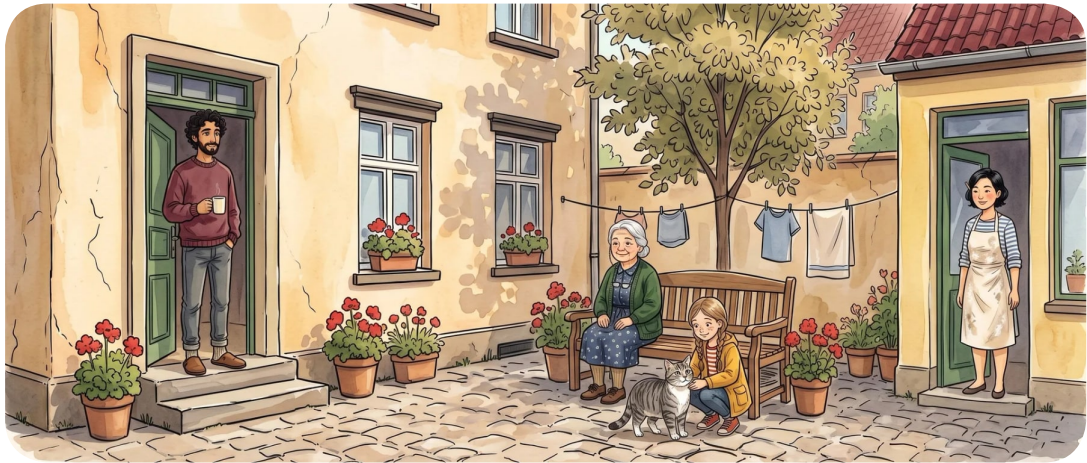
Samstagmorgen im Hof. Alle aus Nummer 7 sind draußen in der Sonne. Du hast sie inzwischen kennengelernt, weißt aber noch nicht, wer wo wohnt. Marie sitzt auf ihrer Bank unter der Linde.

64 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Ankunft

Tschechisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann fragen, wie es jemandem geht und wo Menschen wohnen.

Marie = ■ Lena (Lukas) = ○ Jan = ▲

■ Dobré ráno! Jak se máte?

○ Dobře, děkuji. A vy?

■ Taky dobře. A jaká byla noc?

○ Nic moc. Jan hraje v noci.

Der Musiker steht mit einer Tasse Tee in der Haustür.

■ V noci?! Jane!

▲ Promiňte, paní Nováková! Promiňte!

Die Bäckerin winkt von der Cafétür.

○ A Petra? Kde bydlí?

Sie zeigt auf die Fenster über dem Café.

Sie lächelt das Mädchen an, das den Kater streichelt.

■ Tam nahoře, nad kavárnou.

○ A Eliška? Bydlí tady taky?

■ Ne. Ale je tady každý den. Moje malá vnučka!

○ A Mourek? Kde bydlí?

Sie zeigt auf ein Fenster nach dem anderen.

■ Mourek? Tady. A tam. A tam. Mourek je tady šéf.

Vokabeln

KLEINE WÖRTER • SMALL WORDS

každý jeder

GRÜSSE UND HÖFLICHKEIT • GREETINGS AND COURTESY

jak se máte Wie geht es Ihnen?

a vy Und Ihnen?

nic moc Nicht so gut

dobrý den Guten Tag

FAMILIE • FAMILY

vnučka Enkelin

MENSCHEN IN DEINER UMGEBUNG • PEOPLE AROUND YOU

paní Frau

šéf Chef

HIER UND DORT • HERE AND THERE

tam dort

TAGESZEITEN • TIMES OF DAY

den Tag

ráno Morgen

večer Abend

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Dobré ráno! Jak se máte?

- ☐ A Marie
- ☐ B Lena
- ☐ C Jan

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Nic moc. Jan hraje v noci.

- ☐ A Auch gut. Und wie war die Nacht?
- ☐ B Nein. Aber sie ist jeden Tag hier. Meine kleine Enkelin!
- ☐ C Nicht besonders gut. Jan spielt nachts.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Tschechisch an.

1 Und Petra? Wo wohnt sie?

- ☐ A Mourek? Tady. A tam. A tam. Mourek je tady šéf.
- ☐ B Taky dobře. A jaká byla noc?
- ☐ C A Petra? Kde bydlí?

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1 bydlí? A Kde Mourek?
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ A Eliška? Bydlí tady taky?
- ☐ A Mourek? Kde bydlí?
- ☐ A Petra? Kde bydlí?
- ☐ Nic moc. Jan hraje v noci.
- ☐ Dobře, děkuji. A vy?

SZENE 5 • WÖRTER

Kdo bydlí kde

Wer wohnt wo

3 Übungen • Dauer: 10 Min.

Ankunft

Tschechisch

Online lesen & hören



jak se máte
Wie geht es
Ihnen?



a vy
Und Ihnen?



nic moc
Nicht so gut



tam
dort



den
Tag



vnučka
Enkelin



paní
Frau



šéf
Chef



ráno
Morgen



večer
Abend



dobrý den
Guten Tag



obývánk
Wohnzimmer

Wörter

AUS DER SZENE

jak se máte

Wie geht es Ihnen?

Dobré ráno! Jak se máte?

a vy

Und Ihnen?

Dobře, děkuji. A vy?

nic moc

Nicht so gut

Nic moc. Jan hraje v noci.

tam

dort

Tam nahoře, nad kavárnou.

každý

jeder

Ne. Ale je tady každý den. Moje malá vnučka!

den

Tag

Ne. Ale je tady každý den. Moje malá vnučka!

vnučka

Enkelin

Ne. Ale je tady každý den. Moje malá vnučka!

paní

Frau

Promiňte, paní Nováková! Promiňte!

šéf

Chef

Mourek? Tady. A tam. A tam. Mourek je tady šéf.

ráno

Morgen

Dobré ráno!

večer

Abend

dobrý den

Guten Tag

NEUE WÖRTER

obýván

Wohnzimmer

Obýván je velký.

možný

möglich

Zítra je to možné.

šťastný

glücklich

Jsem šťastná.

unavený

müde

Jsem unavená.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 ráno

- ☐ A Morgen
- ☐ B bitte
- ☐ C Und Ihnen?

2 unavený

- ☐ A Haus
- ☐ B Nachbar / Nachbarin
- ☐ C müde

3 dobrý den

- ☐ A leise
- ☐ B Stille
- ☐ C Guten Tag

4 vnučka

- ☐ A Enkelin
- ☐ B Saft
- ☐ C Wohnzimmer

5 každý

- ☐ A haben
- ☐ B jeder
- ☐ C Trompete

6 nic moc

- ☐ A Nicht so gut
- ☐ B Hund
- ☐ C Kuchen

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Taky Nic Dobře ráno

Dobré _____! Jak se máte?

Bedeutung: Guten Morgen! Wie geht es Ihnen?

Nic Taky ráno Dobře

_____, děkuji. A vy?

Bedeutung: Gut, danke. Und Ihnen?

ráno Nic Dobře Taky

_____ dobře. A jaká byla noc?

Bedeutung: Auch gut. Und wie war die Nacht?

ráno Nic Dobře Taky

_____ moc. Jan hraje v noci.

Bedeutung: Nicht besonders gut. Jan spielt nachts.

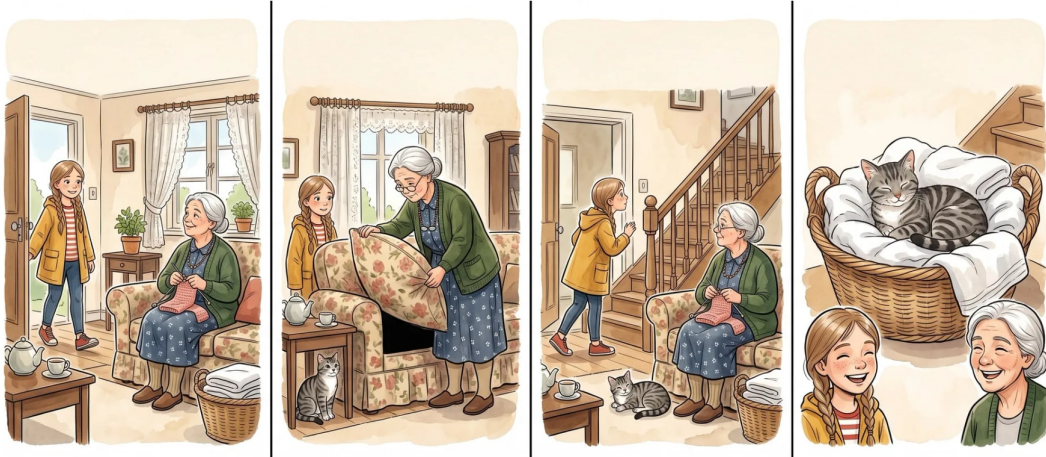
Taky ráno V Dobře

_____ noci?! Jane!

Bedeutung: Nachts?! Jan!

W3) GUTEN TAG, OMA! WO IST MOUREK?

Fülle die Sprechblasen aus.



Dobrý Ne Ne je

Eliška: _____ den, babi! Kde je Mourek?

Marie: Je v obýváku? _____.

Eliška: Možná _____ nahore?

Marie: _____! Je tady a je moc spokojený.

Bedeutung: 1. Guten Tag, Oma! Wo ist Mourek?

2. Ist er im Wohnzimmer? Nein.

3. Vielleicht ist er oben?

4. Nein! Er ist hier und sehr glücklich.

SZENE 5 • GRAMMATIK

Jmenuji se a moje

Namen nennen und Besitz ausdrücken

6 Übungen · Dauer: 20 Min.

Ankunft

Tschechisch

Online lesen & hören



Possessiv: Eine Besitzform, die zum besessenen Nomen passt: **můj**, **moje**.

Singular: Eine Person oder Sache.

Namen nennen und Besitz ausdrücken

Zum Nennen deines Namens verwendest du **jmenuji se**: **Jmenuji se Lukas.** oder **Jmenuji se Lena.** In natürlicher Sprache steht das kleine Wort **se** oft an zweiter Position: **Jak se jmenuješ?**

Frühe nützliche Besitzformen sind **můj** (mein, männlich), **moje** (mein, weiblich / sächlich), **váš** (Ihr, höflich) und **tvůj** (dein, vertraut, Singular). Lerne sie als feste Wendungen: **můj klíč, moje kavárna, váš dům, tvůj klíč.**

Für Orte verwendest du einfache Wörter und feste Wendungen: **Kde je...?, doma, nahoře, dole.** Beispiel: **Kde je Mourek? Je nahoře.**

Tschechisch kann Pronomen weglassen, verwendet sie aber oft zum Gegenüberstellen: **Moje babička... a tvůj klíč...**

Form	Beispiel	Bedeutung
jmenuji se	Jmenuji se Eliška.	Ich heiße Eliška.
můj	To je můj klíč.	mein
moje	To je moje babička.	mein
váš	Tady je váš klíč.	Ihr (höflich)
tvůj	To je tvůj klíč.	dein (vertraut, Singular)
doma	Jsem doma.	zu Hause

Jak se jmenuješ?

Wie heißt du?

Já se jmenuji Eliška.

Ich heiße Eliška.

To je můj klíč.

Das ist mein Schlüssel.

To je moje babička.

Das ist meine Großmutter.

Tady je váš dům.

Hier ist Ihr Haus. (höflich)

To je tvůj klíč.

Das ist dein Schlüssel. (zu einem Freund oder Kind)

Kde je Mourek? Je nahoře.

Wo ist Mourek? Er ist oben.

Já jsem doma.

Ich bin zu Hause.

GRAMMATIK**G1) ACHTE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER**

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

1 Jak se jmenuješ?

Bedeutung: Wie heißt du?

2 Já se jmenuji Eliška.

Bedeutung: Ich heiße Eliška.

3 To je můj klíč.

Bedeutung: Das ist mein Schlüssel.

4 To je moje babička.

Bedeutung: Das ist meine Großmutter.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die Übersetzung und das Muster aus dieser Einheit.

1 Jak se _____?

- ☐ A jmenuji se
- ☐ B jmenuješ
- ☐ C jmenujete se

Bedeutung: Wie heißt du?

2 Já se _____ Eliška.

- ☐ A jmenuji
- ☐ B jmenuješ
- ☐ C jmenuje

Bedeutung: Ich heiße Eliška.

3 To je _____ klíč.

- ☐ A můj
- ☐ B váš
- ☐ C moje

Bedeutung: Das ist mein Schlüssel.

4 To je _____ babička.

- ☐ A tvůj
- ☐ B moje
- ☐ C můj

Bedeutung: Das ist meine Großmutter.

5 Tady je _____ dům.

- ☐ A tvůj
- ☐ B váš
- ☐ C moje

Bedeutung: Hier ist Ihr Haus. (höflich)

6 To je _____ klíč.

- ☐ A váš
- ☐ B tvůj
- ☐ C můj

Bedeutung: Das ist dein Schlüssel. (zu einem Freund oder Kind)

7 Kde je Mourek? Je _____.

- ☐ A doma
- ☐ B dole
- ☐ C nahoře

Bedeutung: Wo ist Mourek? Er ist oben.

8 Já jsem _____.

- ☐ A nahoře
- ☐ B v práci
- ☐ C doma

Bedeutung: Ich bin zu Hause.

G3) ERGÄNZE DIE AUSSAGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

jmenuješ jmenuji se

Jak se _____?

Bedeutung: Wie heißt du?

jmenuji jmenuješ

Já se _____ Eliška.

Bedeutung: Ich heiße Eliška.

můj moje

To je _____ klíč.

Bedeutung: Das ist mein Schlüssel.

moje můj

To je _____ babička.

Bedeutung: Das ist meine Großmutter.

váš tvůj

Tady je _____ dům.

Bedeutung: Hier ist Ihr Haus. (höflich)

tvůj váš

To je _____ klíč.

Bedeutung: Das ist dein Schlüssel. (zu einem Freund oder Kind)

nahoře doma

Kde je Mourek? Je _____.

Bedeutung: Wo ist Mourek? Er ist oben.

doma nahoře

Já jsem _____.

Bedeutung: Ich bin zu Hause.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 jmenuješ? Jak se

Bedeutung: Wie heißt du?

2 Eliška. se Já jmenuji

Bedeutung: Ich heiße Eliška.

3 klíč. je To můj

Bedeutung: Das ist mein Schlüssel.

4 babička. je To moje

Bedeutung: Das ist meine Großmutter.

5 je Tady váš dům.

Bedeutung: Hier ist Ihr Haus. (höflich)

6 To je tvůj klíč.

Bedeutung: Das ist dein Schlüssel. (zu einem Freund oder Kind)

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Wie heißt du? Du sagst:

- ☐ A Jak se jmenuji se?
- ☐ B Jak se jmenuješ?

2 Ich heiße Eliška. Du sagst:

- ☐ A Já se jmenuješ Eliška.
- ☐ B Já se jmenuji Eliška.

3 Das ist mein Schlüssel. Du sagst:

- ☐ A To je můj klíč.
- ☐ B To je moje klíč.

4 Das ist meine Großmutter. Du sagst:

- ☐ A To je moje babička.
- ☐ B To je můj babička.

G6) VERBINDE AUSSAGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|-----------------------------|---|
| ① Jak se jmenuješ? | Ⓐ Ich heiße Eliška. |
| ② To je tvůj klíč. | Ⓑ Ich bin zu Hause. |
| ③ Tady je váš dům. | Ⓒ Das ist dein Schlüssel. (zu einem Freund oder Kind) |
| ④ To je můj klíč. | Ⓓ Hier ist Ihr Haus. (höflich) |
| ⑤ To je moje babička. | Ⓔ Wo ist Mourek? Er ist oben. |
| ⑥ Já se jmenuji Eliška. | Ⓕ Wie heißt du? |
| ⑦ Já jsem doma. | Ⓖ Das ist meine Großmutter. |
| ⑧ Kde je Mourek? Je nahoře. | Ⓗ Das ist mein Schlüssel. |